



# SBÍRKA ZÁKONŮ

## ČESKÁ REPUBLIKA

---

Částka 113

Rozeslána dne 26. září 2012

Cena Kč 26,-

---

### O B S A H:

312. Vyhláška o stanovení požadavků na kvalitu paliv používaných pro vnitrozemská a námořní plavidla z hlediska ochrany ovzduší

---

**312****VYHLÁŠKA**

ze dne 21. září 2012

**o stanovení požadavků na kvalitu paliv používaných pro vnitrozemská a námořní plavidla  
z hlediska ochrany ovzduší**

Ministerstvo životního prostředí stanoví podle § 16 odst. 8 zákona č. 201/2012 Sb., o ochraně ovzduší, (dále jen „zákon“):

**§ 1****Předmět úpravy**

(1) Tato vyhláška zpracovává příslušné předpisy Evropské unie<sup>1)</sup> a upravuje z hlediska ochrany ovzduší

- a) požadavky na kvalitu lodních paliv používaných na plavidlech vnitrozemské plavby<sup>2)</sup> a plavidlech námořní plavby<sup>3)</sup>, která pluje pod vlajkou České republiky,
- b) požadavky na odběr vzorků lodních paliv a ověřování jejich kvality,
- c) způsob prokazování kvality lodních paliv,
- d) náležitosti ohlašování údajů o kvalitě lodních paliv.

(2) Požadavky na kvalitu lodních paliv stanovené touto vyhláškou se nevztahují na použití lodních paliv

- a) ve výzkumu a testování,
- b) určených k přepracování před jejich konečným spálením,
- c) pro další zpracování v rafinérském průmyslu,
- d) na plavidlech důležitých pro zajištění bezpečnosti plavidel nebo záchrany života na moři a
- e) v nezbytných situacích z důvodu poškození plavidla nebo jeho vybavení za předpokladu, že po

vzniku škody jsou přijata odpovídající opatření k zabránění nadmerným emisím nebo jejich minimalizování.

**§ 2****Základní pojmy**

Pro účely této vyhlášky se rozumí

- a) lodním palivem kapalné palivo získané z ropy vhodné k použití na plavidlo a paliva uvedená v příloze č. 1 k této vyhlášce,
- b) motorovou naftou palivo, jehož hustota či viskozita odpovídá hodnotě hustoty či viskozity pro třídy DMB a DMZ uvedené v příloze č. 1 k této vyhlášce,
- c) plynovým olejem palivo, jehož hustota či viskozita odpovídá hodnotě hustoty či viskozity pro třídy DMX a DMA uvedené v příloze č. 1 k této vyhlášce,
- d) uvedením na trh dodání nebo poskytnutí lodních paliv třetím osobám k použití na plavidlo kdekoliv na území České republiky s výjimkou dodání nebo poskytnutí lodních paliv k vývozu v zásobnících plavidel.

**§ 3****Požadavky na kvalitu lodních paliv**

(1) Obsah síry v lodních palivech, která se používá

<sup>1)</sup> Směrnice Rady 1999/32/ES ze dne 26. dubna 1999 o snižování obsahu síry v některých kapalných palivech a změně směrnice 93/12/EHS.

Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2005/33/ES ze dne 6. července 2005, kterou se mění směrnice 1999/32/ES, pokud jde o obsah síry v lodních palivech.

Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2009/30/ES ze dne 23. dubna 2009, kterou se mění směrnice 98/70/ES, pokud jde o specifikaci benzínu, motorové nafty a plynových olejů, zavedení mechanismu pro sledování a snížení emisí skleníkových plynů, a směrnice Rady 1999/32/ES, pokud jde o specifikaci paliva používaného plavidly vnitrozemské plavby, a kterou se ruší směrnice 93/12/EHS.

<sup>2)</sup> Zákon č. 114/1995 Sb., o vnitrozemské plavbě, ve znění pozdějších předpisů.

<sup>3)</sup> Zákon č. 61/2000 Sb., o námořní plavbě, ve znění pozdějších předpisů.

vají na plavidlech námořní plavby při plavbě v kontrolních oblastech emisí oxidů síry<sup>4)</sup>, může být nejvýše 1,5 % hmotnostních. Obsah síry v lodních palivech, která se používají na plavidlech námořní plavby na ostatních mořích, může být nejvýše 4,5 % hmotnostních.

(2) Obsah síry v plynovém oleji uvedeném na trh nesmí překročit 0,001 % hmotnostních.

(3) Obsah síry v lodních palivech používaných

- a) vnitrozemskými plavidly nesmí překročit 0,001 % hmotnostních,
- b) plavidly námořní plavby v přístavech členských států Evropské unie nesmí překročit 0,1 % hmotnostních.

(4) Přechod provozu na požadované lodní palivo u plavidel námořní plavby se uskuteční co nejdříve po připlutí plavidla do přístavu členské země Evropské unie a případný přechod provozu na původní lodní palivo se uskuteční co nejpozději před jeho odplutím.

(5) Ustanovení odstavců 3 a 4 se nevztahují na případ, kdy se plavidlo podle zveřejněného jízdního rádu v místě stání nezdržuje déle než 2 hodiny nebo v místě stání vypne všechny motory a po celou dobu odebírá elektrickou energii ze břehu.

#### § 4

##### Odběr vzorku a ověřování kvality lodních paliv

(1) Osoba uvedená v § 16 odst. 1 zákona zabezpečí odběr vzorku za účelem ověření kvality lodního paliva postupem, který je reprezentativní a co nejpřesněji odráží skutečnou kvalitu lodního paliva. Tento postup se považuje za dodržený, je-li postupováno podle určených technických norem<sup>5)</sup>.

(2) Provedení analýzy vzorku lodního paliva odebraného podle odstavce 1 se zajišťuje postupem, který je reprezentativní a průkazný a co nejpřesněji odráží skutečnou kvalitu lodního paliva. Tento postup se považuje za dodržený, je-li postupováno podle určených technických norem<sup>5)</sup>.

(3) Ověřování kvality lodních paliv uvedených poprvé na trh na území České republiky provádí Česká obchodní inspekce průběžně odběrem vzorků lodních paliv u osoby, která uvádí jako první lodní paliva na trh.

(4) Analýzy odebraných vzorků za účelem sledování kvalitativních ukazatelů lodních paliv jsou prováděny akreditovanou osobou<sup>5)</sup>, která o výsledku provedené analýzy vystaví příslušný protokol.

#### § 5

##### Prokazování kvality lodních paliv

(1) Splnění požadavků na kvalitu lodního paliva podle § 3 prokazuje osoba uvedená v § 16 odst. 1 zákona osvědčením o kvalitě paliva, které je součástí každé dodávky lodního paliva. K osvědčení musí být připojen zapečetěný vzorek dodávaného paliva.

- (2) Osvědčení o kvalitě lodního paliva obsahuje
  - a) identifikační údaje vystavovatele osvědčení, kterými jsou, jde-li o právnickou osobu, název nebo obchodní firma, právní forma, adresa sídla, identifikační číslo, bylo-li přiděleno; jde-li o podnikající fyzickou osobu, jméno, popřípadě jména a příjmení, identifikační číslo, bylo-li přiděleno, datum narození a adresu místa trvalého pobytu nebo adresu bydliště, popřípadě místo podnikání u osob, které nejsou občany České republiky,
  - b) druh lodního paliva, jeho výrobní označení a kód kombinované nomenklatury<sup>6)</sup>,
  - c) prohlášení o splnění požadavků stanovených pro lodní palivo touto vyhláškou a harmonizovanými nebo určenými technickými normami<sup>5)</sup> s uvedením skutečného obsahu síry, datum poslední kontroly kvality a identifikační údaje o laboratoři, která provedla rozbor,
  - d) hmotnost dodávky lodního paliva,
  - e) datum nakládky lodního paliva a
  - f) jméno, příjmení a podpis oprávněného zástupce subjektu vydávajícího osvědčení a datum vystavení tohoto osvědčení.

<sup>4)</sup> Sdělení Ministerstva zahraničních věcí č. 71/1995 Sb. o sjednání Protokolu 1978 k Mezinárodní úmluvě o zabránění znečištování z lodí (MARPOL), 1973.

<sup>5)</sup> Zákon č. 22/1997 Sb., o technických požadavcích na výrobky a o změně a doplnění některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů.

<sup>6)</sup> Nařízení Rady (EHS) č. 2658/87/ES ze dne 23. července 1987 o celní a statistické nomenklatuře a o společném celním sazebníku, v platném znění.

**§ 6****Obsahové náležitosti hlášení o kvalitě lodních paliv**

Údaje o množství lodních paliv a obsahu síry v nich se ohlašují na formuláři podle přílohy č. 2 k této vyhlášce.

**§ 7****Účinnost**

Tato vyhláška nabývá účinnosti dnem 1. října 2012.

Ministr:

**Mgr. Chalupa v. r.**

Příloha č. 1 k vyhlášce č. 312/2012 Sb.

**TŘÍDY LODNÍCH PALIV**

Kvalitativní ukazatel	Jednotka	Limit	Druh lodního paliva			
			Plynový olej <b>DMX</b>	Plynový olej <b>DMA</b>	Motorová nafta <b>DMZ</b>	Motorová nafta <b>DMB</b>
Kinematická viskozita při 40 °C	mm <sup>2</sup> /s	max.	5,50	6,00	6,00	11,00
		min.	1,40	2,00	3,00	2,00
Hustota při 15 °C	kg/m <sup>3</sup>	max.	-	890,0	890,0	900,0

## OBSAHOVÉ NÁLEŽITOSTI HLÁŠENÍ O KVALITĚ LODNÍCH PALIV

1. Identifikační údaje osoby, která jako první uvádí palivo na trh (jde-li o fyzickou osobu, jméno, popřípadě jména, příjmení, popřípadě též obchodní firma, adresa místa trvalého pobytu, popřípadě též místa podnikání, identifikační číslo; nebylo-li identifikační číslo přiděleno, uvede se datum narození; jde-li o právnickou osobu, obchodní firma nebo název, sídlo a identifikační číslo, bylo-li přiděleno, u zahraniční osoby také umístění organizační složky podniku na území České republiky, pokud ji zřízuje)
2. Údaje o množství a obsahu sýry v lodním palivu a o výsledcích analýz provedených podle § 4 odst. 2.
3. Jméno, příjmení a datum vystavení.

Vykazovaný rok	Obsah sýry v palivu	Údaje o množství			Údaje o výsledcích analýz	
		Množství v t/rok výroba	Množství v t/rok dovoz <sup>3)</sup>	Množství v t/rok distribuce <sup>4)</sup>	Počet odebraných vzorků	Minimální obsah sýry v % hm
Druh lodního paliva						
Motorová nafta DMB	max. 0,001 % hm <sup>1)</sup> max. 0,1 % hm <sup>2)</sup>					
Motorová nafta DMZ	max. 0,001 % hm <sup>1)</sup> max. 0,1 % hm <sup>2)</sup>					
Plynový olej DMA	max. 0,001 % hm <sup>1)</sup> max. 0,1 % hm <sup>2)</sup>					
Plynový olej DMX	max. 0,001 % hm <sup>1)</sup> max. 0,1 % hm <sup>2)</sup>					
Jiný druh paliva	max. 0,001 % hm <sup>1)</sup> max. 0,1 % hm <sup>2)</sup>					

<sup>1)</sup> Hmotnostní obsah sýry v lodních palivech používaných vnitrozemskými plavidly.

<sup>2)</sup> Hmotnostní obsah sýry v palivech používaných plavidly v přístavech členských států Evropské unie.

<sup>3)</sup> Dodávky z dovozu ze zemí mimo území Evropské unie.

<sup>4)</sup> Dodávky z pěširnění přepravy ze zemí Evropské unie za účelem distribuce na trhu České republiky.





**Vydává a tiskne:** Tiskárna Ministerstva vnitra, p. o., Bartůňkova 4, pošt. schr. 10, 149 01 Praha 415, telefon: 272 927 011, fax: 974 887 395 – **Redakce:** Ministerstvo vnitra, nám. Hrdinů 1634/3, pošt. schr. 155/SB, 140 21 Praha 4, telefon: 974 817 289, fax: 974 816 871 – **Administrace:** písemné objednávky předplatného, změny adres a počtu odebíraných výtisků – MORAVIAPRESS, a. s., U Póny 3061, 690 02 Břeclav, tel.: 516 205 175, e-mail: sbirky@moraviapress.cz. Objednávky ve Slovenské republice přijímá a titul distribuuje Magnet-Press Slovakia, s. r. o., Teslova 12, 821 02 Bratislava, tel.: 00421 2 44 45 46 28, fax: 00421 2 44 45 46 27. **Roční předplatné** se stanovuje za dodávku kompletního ročníku včetně rejstříku z předcházejícího roku a je od predplatitelů vybíráno formou zálohy ve výši oznamené ve Sbírce zákonů. Závěrečné vyúčtování se provádí po dodání kompletního ročníku na základě počtu skutečně vydaných částeck (první záloha na rok 2012 činí 6 000,- Kč, druhá záloha na rok 2012 činí 6 000,- Kč) – Vychází podle potřeby – **Distribuce:** MORAVIAPRESS, a. s., U Póny 3061, 690 02 Břeclav, celoroční předplatné a objednávky jednotlivých částeck (dobírky) – 516 205 175, objednávky-knihkupci – 516 205 177, e-mail – sbirky@moraviapress.cz, zelená linka – 800 100 314. **Internetový prodejna:** www.sbirkyzakonu.cz – **Drobný prodej – Benešov:** Oldřich HAAGER, Masarykovo nám. 231; **Brno:** Ing. Jiří Hrazdil, Vranovská 16, SEVT, a. s., Česká 14; **České Budějovice:** SEVT, a. s., Česká 3, tel.: 387 319 045; **Cheb:** EFREX, s. r. o., Karlova 31; **Chomutov:** DDD Knihkupectví – Antikvariát, Ruská 85; **Kadaň:** Knihařství – Přibíková, J. Švermy 14; **Kladno:** eL VaN, Ka Stadiionu 1953, tel.: 312 248 323; **Klatovy:** Krameriovo knihkupectví, nám. Míru 169; **Liberec:** Podještědské knihkupectví, Moskevská 28; **Litoměřice:** Jaroslav Tvrdík, Štursova 10, tel.: 416 732 135, fax: 416 734 875; **Olomouc:** Knihkupectví ANAG, Ostružnická 8, Zdeněk Chumchal – Knihkupectví Tycho, Ostružnická 3; **Ostrava:** LIBREX, Nádražní 14, SEVT, a. s., Denisova 1; **Otrokovice:** Ing. Kučeřík, Jungmannova 1165; **Pardubice:** LEJHANEK, s. r. o., třída Míru 65; **Plzeň:** Typos, tiskařské závody s. r. o., Úslavská 2, EDICUM, Bačická 15, Technické normy, Na Roudně 5, Vydavatelství a naklad. Aleš Čeněk, nám. Českých bratří 8; **Praha 1:** NEOLUXOR, Na Poříčí 25, LINDE Praha, a. s., Opletalova 35, NEOLUXOR s. r. o., Václavské nám. 41; **Praha 6:** PPP – Staříková Isabela, Puškinovo nám. 17, PERIODIKA, Komornická 6; **Praha 9:** Abonentní tiskový servis-Ing. Urban, Jablonecká 362, po-pá 7–12 hod., tel.: 286 888 382, e-mail: tiskovy.servis@top-dodavatel.cz, DOVOZ TISKU SUWEKO CZ, Klečkova 347; **Praha 10:** BMSS START, s. r. o., Vinohradská 190, MONITOR CZ, s. r. o., Třebohovická 5, tel.: 283 872 605; **Přerov:** Odborné knihkupectví, Bartošova 9, Jana Honková-YAHO-i-centrum, Komenského 38; **Sokolov:** KAMA, Kalousek Milan, K. H. Borovského 22, tel./fax: 352 605 959; **Tábor:** Milada Šimonová – EMU, Zavadilská 786; **Teplice:** Knihkupectví L & N, Kapelní 4; **Ústí nad Labem:** PNS Grosso s. r. o., Havířská 327, tel.: 475 259 032, fax: 475 259 029, Kartoon, s. r. o., Solvayova 1597/3, Vazby a doplňování Sbírek zákonů včetně dopravy zdarma, tel./fax: 475 501 773, www.kartoon.cz, e-mail: kartoon@kartoon.cz; **Zábřeh:** Mgr. Ivana Patková, Žižkova 45; **Žatec:** Jindřich Procházka, Bezdekov 89 – Vazby Sbírek, tel.: 415 712 904. **Distribuční podmínky předplatného:** jednotlivé částky jsou expedovány neprodleně po dodání z tiskárny. Objednávky nového předplatného jsou vyřizovány do 15 dnů a pravidelné dodávky jsou zahajovány od nejbližší částky po ověření úhrady předplatného nebo jeho zálohy. Částky vyšlé v době od začátkování předplatného do jeho úhrady jsou doposílány jednorázově. Změny adres a počtu odebíraných výtisků jsou prováděny do 15 dnů. **Reklamace:** informace na tel. čísle 516 205 175. V písemním styku vždy uvádějte ICO (právnická osoba), rodné číslo (fyzická osoba). **Podávání novinových zásilek povoleno Českou poštou, s. p., Odštěpný závod Jižní Morava Ředitelství v Brně č. j. P/2-4463/95 ze dne 8. 11. 1995.**